



# Asamblea General

Distr. general  
23 de agosto de 2019  
Español  
Original: inglés

---

## **Conferencia intergubernamental sobre un instrumento internacional jurídicamente vinculante en el marco de la Convención de las Naciones Unidas sobre el Derecho del Mar relativo a la conservación y el uso sostenible de la diversidad biológica marina de las zonas situadas fuera de la jurisdicción nacional**

Tercer período de sesiones

Nueva York, 19 a 30 de agosto de 2019

### **Programa de trabajo revisado\***

#### **Lunes 19 de agosto de 2019**

10.00 a 13.00 horas	Apertura del período de sesiones (tema 1) Aprobación del programa (tema 2) Programa de trabajo (tema 3) Intercambio general de opiniones (tema 5)
15.00 a 18.00 horas	Examen de la cuestión a que se hace referencia en los párrafos 1 y 2 de la resolución <a href="#">72/249</a> de la Asamblea General (tema 6) Grupo de trabajo oficioso sobre las cuestiones intersectoriales (artículos 2 a 6) Objetivos Aplicación Relación entre el acuerdo y la Convención y otros instrumentos y marcos y órganos Principios y enfoques Cooperación internacional

---

\* Salvo que se indique otra cosa, las cuestiones que se debatirán durante la segunda semana vendrán determinadas por los debates que se celebren durante la primera.



**Martes 20 de agosto de 2019**

- 10.00 a 12.00 horas      Tema 6 (*continuación*)  
Consultas oficiosas oficiosas sobre la creación de capacidad y la transferencia de tecnología marina (artículos 44, párrafo 1, y 45)  
Modalidades de la creación de capacidad y la transferencia de tecnología marina, incluidas nuevas modalidades para la transferencia de tecnología marina
- 14.00 a 16.00 horas      Tema 6 (*continuación*)  
Consultas oficiosas oficiosas sobre medidas tales como los mecanismos de gestión basados en zonas geográficas, incluidas las áreas marinas protegidas (artículos 15 y 19)  
Cooperación y coordinación  
Adopción de decisiones
- 15.00 a 18.00 horas      Grupo de trabajo oficioso sobre la creación de capacidad y la transferencia de tecnología marina (artículos 42 a 44)  
Objetivos  
Cooperación en la creación de capacidad y la transferencia de tecnología marina  
Modalidades de creación de capacidad y transferencia de tecnología marina

**Miércoles 21 de agosto de 2019**

- 10.00 a 13.00 horas      Tema 6 (*continuación*)  
Grupo de trabajo oficioso sobre medidas tales como los mecanismos de gestión basados en zonas geográficas, incluidas las áreas marinas protegidas (artículos 16 a 18)  
Determinación de las zonas  
Propuestas  
Consultas y evaluación
- 14.00 a 16.00 horas      Tema 6 (*continuación*)  
Consultas oficiosas oficiosas sobre las evaluaciones del impacto ambiental (artículos 23 y 38)  
Relación entre el acuerdo y la Convención y otros instrumentos y marcos y órganos  
Adopción de decisiones
- 16.00 a 18.00 horas      Consultas oficiosas oficiosas sobre recursos genéticos marinos, incluidas las cuestiones relativas a la distribución de los beneficios (artículo 10)  
Acceso

**Jueves 22 de agosto de 2019**

- 10.00 a 13.00 horas Tema 6 (*continuación*)  
 Grupo de trabajo oficioso sobre las evaluaciones del impacto ambiental (artículos 30 a 34)  
 Verificación preliminar  
 Delimitación del alcance  
 Evaluación y valoración del impacto  
 Mitigación, prevención y gestión de posibles efectos adversos  
 Notificaciones públicas y consultas
- 14.00 a 16.00 horas Tema 6 (*continuación*)  
 Consultas oficiosas oficiosas sobre recursos genéticos marinos, incluidas las cuestiones relativas a la distribución de los beneficios (artículo 11)  
 Distribución de los beneficios
- 16.00 a 18.00 horas Consultas oficiosas oficiosas sobre medidas tales como los mecanismos de gestión basados en zonas geográficas, incluidas las áreas marinas protegidas (artículo 21)  
 Vigilancia y examen

**Viernes 23 de agosto de 2019**

- 10.00 a 13.00 horas Tema 6 (*continuación*)  
 Grupo de trabajo oficioso sobre recursos genéticos marinos, incluidas las cuestiones relativas a la distribución de los beneficios (artículos 7 a 9)  
 Objetivos  
 Aplicación  
 Actividades relacionadas con los recursos genéticos marinos
- 14.00 a 16.00 horas Tema 6 (*continuación*)  
 Consultas oficiosas oficiosas sobre recursos genéticos marinos, incluidas las cuestiones relativas a la distribución de los beneficios (artículo 13)  
 Vigilancia
- 16.00 a 18.00 horas Consultas oficiosas oficiosas sobre las evaluaciones del impacto ambiental (artículo 24)  
 Umbrales y criterios

**Lunes 26 de agosto de 2019**

- 10.00 a 12.00 horas Tema 6 (*continuación*)  
 Consultas oficiosas oficiosas sobre las evaluaciones del impacto ambiental (artículos 39 a 41)  
 Vigilancia  
 Presentación de informes  
 Examen

10.00 a 13.00 horas	Tema 6 ( <i>continuación</i> ) Grupo de trabajo oficioso sobre la creación de capacidad y la transferencia de tecnología marina (artículos 46 y 47) Tipos Vigilancia y examen
14.00 a 16.00 horas	Tema 6 ( <i>continuación</i> ) Consultas oficiosas oficiosas sobre medidas tales como los mecanismos de gestión basados en zonas geográficas, incluidas las áreas marinas protegidas (artículos 21 y 14) Vigilancia y examen Objetivos
15.00 a 18.00 horas	Tema 6 ( <i>continuación</i> ) Grupo de trabajo oficioso sobre la creación de capacidad y la transferencia de tecnología marina (artículo 51, párrafos 3 y 4) Mecanismo de intercambio de información
<b>Martes 27 de agosto de 2019</b>	
10.00 a 12.00 horas	Tema 6 ( <i>continuación</i> ) Consultas oficiosas oficiosas sobre las evaluaciones del impacto ambiental (artículos 25 a 27) Efectos acumulativos Efectos transfronterizos Zonas vulnerables o importantes desde el punto de vista ecológico o biológico
10.00 a 13.00 horas	Tema 6 ( <i>continuación</i> ) Grupo de trabajo oficioso sobre medidas tales como los mecanismos de gestión basados en zonas geográficas, incluidas las áreas marinas protegidas (artículos 17, 18 y 20) Propuestas Consultas y evaluación Aplicación
14.00 a 16.00 horas	Tema 6 ( <i>continuación</i> ) Consultas oficiosas oficiosas sobre recursos genéticos marinos, incluidas las cuestiones relativas a la distribución de los beneficios (artículo 12) Derechos de propiedad intelectual
16.00 a 18.00 horas	Tema 6 ( <i>continuación</i> ) Consultas oficiosas oficiosas sobre las cuestiones intersectoriales (artículo 52) Recursos financieros

**Miércoles 28 de agosto de 2019**

- 10.00 a 13.00 horas Tema 6 (*continuación*)  
Grupo de trabajo oficioso sobre recursos genéticos marinos, incluidas las cuestiones relativas a la distribución de los beneficios (artículo 1)  
Términos empleados
- 14.00 a 16.00 horas Tema 6 (*continuación*)  
Consultas oficiosas oficiosas sobre las evaluaciones del impacto ambiental (artículos 22, 28 y 29)  
Obligación de realizar evaluaciones del impacto ambiental  
Evaluaciones estratégicas ambientales  
Lista de actividades para las que se requiere o no una evaluación del impacto ambiental
- 15.00 a 18.00 horas Grupo de trabajo oficioso sobre las cuestiones intersectoriales (artículos 4 a 6 y 53)  
Relación entre el acuerdo y la Convención y otros instrumentos y marcos y órganos  
Principios y enfoques  
Cooperación internacional  
Aplicación y cumplimiento

**Jueves 29 de agosto de 2019**

- 10.00 a 13.00 horas Tema 6 (*continuación*)  
Grupo de trabajo oficioso sobre las evaluaciones del impacto ambiental (artículos 35 a 37)  
Informes de evaluación del impacto ambiental  
Publicación de los informes  
Consideración y examen
- 15.00 a 18.00 horas Tema 6 (*continuación*)  
Grupo de trabajo oficioso sobre las cuestiones intersectoriales (artículos 48 a 51)  
Mecanismo de intercambio de información  
Conferencia de las Partes  
Órgano Científico y Técnico  
Secretaría

**Viernes 30 de agosto de 2019**

- 10.00 a 13.00 horas Tema 6 (*continuación*)  
Credenciales de los representantes (tema 4)
- 15.00 a 18.00 horas Otros asuntos (tema 7)  
Clausura del período de sesiones (tema 8)